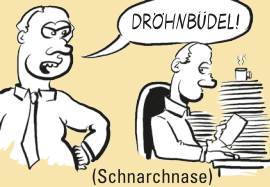


Schimpfen un Strieden op Platt

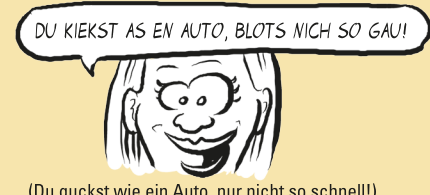
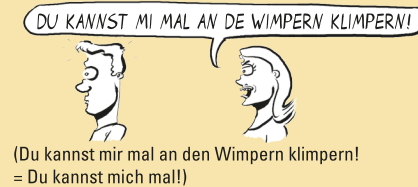
Op wat schimpfen un anner Lüüd bannig op den Steert pedden, mal ernsthaftig, mal as Jux, höört to uns dääglich Snacken as dat Amen in de Kark.
Ok wenn een dor nich so geern sabbelt un sik lever tosamenrieten deit. Aver jüst denn, wenn goot Tosnacken ok nich mehr hölpfen deit un dat Strieden sien mutt un losgeiht, denn versöcht dat doch

tominnst op Platt. Wies joon Lehrers, Frünnen un Öllern doch mal wat (vun fröher) Nieges! Tominnt joon Schoolmeesters för Plattdüütsch warrt sik doröver bannig freuen un högen. Bi allen annern hebbt ji ‚en Steen in’t Brett‘, dat heet, de sünd stolt op jo. Un denn höört sik dat allens op Platt veel kommodiger, sinniger un fründlicher an.

Schimpwöör



Snackwiesen



Schimpfen un Strieden in de Hansetiet

De Minschen seggt ok vundaag noch, dat Plattdüütsch nich fein is un se sehn dat as de Spraak vun Buern un ‚lütte Lüüd‘ an. Aver so is dat heel un deel nich! Dat weer sogor mal för Noordeuropa de Weltspraak. Tomminst in de Welt vun de rieken Koopmannslüüd ut de Hansetiet. Dor hebbt se Plattdüütsch snackt vun London bet na de Russen, wenn een op Seetörn oder op Butenhannel weer. Ok vör 500 Johr hebbt de Lüüd överall jüst so’n Oort to’n Schimpfen un to’n Strieden as vundaag hatt un drieven „Honschop“ mitenanner. Ok wenn sik dat Plattdüütsch vun dormalen en beten anners anhört hett as uns Platt vundaag.

HONSLAGEWORDE (Hohnschlagworte = Lästerworte)

HONSPOTTER (Hohnspötter = Spötter)

TRIPPENTREDER (Pantoffeltreter = Feigling/Stubenhocker)

BRODEN SONE, NU SCHOLTU ID MY GELDEN! (Mistkerl, jetzt sollst du es mir büßen!)

Historische Bispelen ut dat nedderdütsche Schauspeel „Teweschen Hochtiet“ vun 1640:

Schimpnamen för Mannslüüd:

KACKEBAHRT (Kackbart)
DU KLATTERIGE SCHWINEBULLE (du lumpiger Schweinebulle)
DROPPE NESE (Tropfnase)
DRÖNEKÖTEL (Dröhnköttel = Dumschwätzer)
STANKVATT (Stinkefuss)
TIELTAPPEN (Dilltap = ungeschickter Mensch)
PLUMPE IN DE GRÜTTE (Plumps in der Grütze)



Schimpnamen för Froenslüüd:

DE DULLE TEFE (die verrückte Hündin)
BOSE PLITE (die böse Pleite = böse Plage)
PULVERHORE (Pulverhure)
DU OHLE KLATTERIGE KOH (du alte lumpige Kuh)
KACHEL (Frauenzimmer)



Länderzentrum für Niederdeutsch gGmbH
Centrescarpe 32
28203 Bremen

Tel.: 0421 52 40 88 69
E-Mail: info@lzn-bremen.de
www.lzn-bremen.de

Recherche & Inhalt:
Christian Schuldes, Studierender
Universität Greifswald

Mit freundlicher
Unterstützung von:



Die Beauftragte der Bundesregierung
für Kultur und Medien



Hinweis: Die Quellenangaben sind auf www.lzn-bremen.de zu finden.